

Carsten-Rehder-Straße

bisher Halenstraße

Ben. 1950 nach dem Begründer

der Altonaer Hochschule für

Flotte Carsten Rehder

(1866-1930)

Bz.: Altona, Stl.: Altona-

Alst. 22 Alt. I

Vom Fischmarkt links:

Fink, Rothenberger, 17

Meyer, Rud., Masch. 17

Schmölter Wwe., K. E

Schmölter, Wilh., Kohl Arb. E

Manthey, Gert., Schneid. I

Dübbers, W., Former

Dierks, Jürg., Klempn. I

Speil, Albert

Schiffsreing. II

Wellendorf Wwe., Gr. II

Wettermann, E., Kwl. III

Rotheluis, W., Müller

Struve, K. H.

Bauchsch. III

Speil, Julius, Rentn. K

7a Falk, Paul, Herrenten.

7b Lewon, Fr. A., Leihb.

9-13 - Gemeinnützige

Wohnungsunternehmen

„Freie Stadt“ G.m.b.H.

Napelsweg 10

11 Hemberger, Dora, Arb. E

Kröger, Ernst, Pens. E

Bühl, Wwe., Martha, Arb. E

Maack, Nic., Arb. I

Brugmann, M., Kwl. I

Markmann, E., Arb. I

Seifert, C., Rentn. II

Jürgensen, G., Post Arb. II

Kaufka, A., Rentn. II

Kupka, Ida, Lehr. III

Möller, Arthur, Lag Arb. III

13 Wolff, Leo G. F.

Zig-Hildr. 10

15-19 - G. Naefke

Griffstr. 68

15 Jensen, Frau A.

Eissalon, 68

Kotermann, K.

Kohlentrapp 68

17 Schulze, F. E

Friedrich, H., Buchdr. I

Pietz, W., Mag. Verw. I

Meyer, Rolf, Arb. I

Bruhn, Frau H.

Koster Wwe., Fr. II

Tiedmann Wwe., H. III

Pehmüller, Chr., Masch. III

19 Wupper, Frieda

Gastst. 68

29-43 - Rohmaier, O.

Oldenfelder Str. 72

29 Mentzen, Anna, Rentn. OE

Zeyher, Carl-Fr.

An u. Verk. 68 OE

Hübner, Franz, Rentn. 68 I

Busch, Hilda, Arb. I

Mautz, A. 68 I

Hochmuth, Herm., Rentn. II

Martens, Herm.

Fisch-Großhrl. II

Mazonski, Günt.

Schloss, II

Trosch, H., Bootsbaustr. III

Degner, C., Ewerf. III

Wupper sen., K., Schiffer III

34 Hartmann Wwe., M. E

Wupper, W., Hal Arb. E

Dräger, Wwe., M. E

Präger, R., Seem. I

Tiemann, W., Markthelf. I

Fläming, C.

Feuerw. 68 II

Schenk, H., Schloss. II

Kohn, K., Krim-Beamt. III

Levenhagen, Wwe., P. 68 III

Hopfe, H., Hal Arb. K

Josten, K.-H., Grünw. K

37 Mohrdieck, Hildeg.

Schnellwäsch. 68

37 Große, Rob.

Kolw 68 u. I

39 Dethlefsen, Hiel. Vorarb. I

Decker, H. I

Lorenz, Wwe., A.

Blumenhrl. I

Große, H. I

Ahrens Wwe., Martha

Klerck, H., kfmAng. II

Rohde, C., El-Mech. II

Josten, K.-H.

Grünwldr II

Pietz Wwe., Gertrud

Becker Wwe., B.

Fleischig, Annie

Fricke, Walh., Lang. III

Waldermeid, Weidhner

PutzmaVertrieb 68

Hettwig, Gertrud, Rentn. III

Hiltski, L., Hal Arb. IV

Schulz, Willi, Brenner

Kuhn, Frau Gertrud IV

Schacht, Arn., kfmAng. IV

Caspar-Voght-Straße

Benannt 1916 nach

Caspar Voght, Mitvorsteher

der Altonaer Armenanstalt und

Präsident der Hamburger

Bank (1732-1839)

Für seine Verdienste um die

Armenpflege wurde er von

Kaiser von Österreich in den

Freiherrnstand erhoben.

Dem Besitzer des Hammer

Hofes, Syndicus Karl Sieve-

king war er freundschaftlich

verbunden

Bz.: Hmb-Mitte, Stl.: Hamm-

Nord 26

Hansdorf, J., Schiffsführ. IV

69 + Ahrens, M.

Hansen, Kurt, Arb. II

Auton-Großhrl.

(Büro) 68

Schmidt, Henny, Netzstrick I

Adr. Gr. Elbstr. 100

Ruge, Eg., Schloss. I

Evers, Johann, Rentn. II

Wolf, Otto, Steuern. II

Kröger, J. I. I. Fa.

J. F. H. Gieseler 68

Lange, Karl, SchiffsZim. II

71-73 + Gemeinn. Wohnungs-

unternehmen „Freie Stadt“

G.m.b.H., Napelsweg 10

71 Ketelsen, A., Steuern. E

Herd, Karl, Schleppführ. E

Kaudsen, Selmer

Schiffssoffiz. I

73 Kargel, B. E

Hersch, E. E. I

Kunde, Karl, Rentn. II

75 + Brauns, Frau H.

Osdorfer Landstr. 196

Clark, Margot, Prok. E

Horn, Wwe., Josefina E

Bornholdt, W. Fischarb. I

Schroder, F., Hal Arb. I

Bakulat, Franz, Schuhm. II

Schwalm, E., Facharb. II

Biber, R., Hal Arb. II

Lohmann, Joh. Arb. III

Schürmann, Willi, Arb. III

81-85 + (Frau Pollek u.

G. F. A. Gieseler)

81 Graupe, O., Back. E

Meier, Karl, Rentn. I

Wünsche, Wwe., A. I

Vossberg, W., kfmAng. II

Harmstorf, H., Arb. II

Maat, J., Kolwldr. II

Kunst, Wwe., Klara III

Gardelike, E., Arb. III

Stender, Karl Heinz,

Gemischtw. IV

28 + Thiel, H., Wa.

Nordmarkstraße 4

Helmut Thiel, Kupfer-

schmiede, Apparate- und

Rohrleitungsbau

G.m.b.H. (Zweigbetr.)

Schmidt, E., Apparateb. 68

30 + Freie und Hansestadt

Hamburg

Hilfsschule 68

Krause, Willi, Hausmstr.

38 + Hamburger Wasserwerke

G.m.b.H., Mönckeberg-

straße 8

Ritter, Th.

Sortiment-Großhrl. 68

62 Verno, E.-A.

Gastst. 68

Dr. Carl Rudolph Caspar, ein

in St. Georg sehr beliebter

Arzt (1813-1893), auch dessen

Vater (1778-1836) war vorder

einziger Arzt der Vorstadt

St. Georg. (Ben. 1899.)

Bz.: Hmb-Mitte, Stl.: St. Ge-

org 31

Vom der Billastraße links:

25-29 + Freie u. Hansestadt

Hamburg

Eastern Eagle Company

Lid. 68

25 Lorenz, K.-H.

Autolack. 68

25 Kapke, Mathilde, Arb.

35 Swiderski, P., MontMstr.

25 Kany, R., Rentn.

25 Köpke, Frau Christ.

25 Neuhard, H., Tischl.

25g Trumann, Joach., Maschb

Caspar-Voght-Straße

Benannt 1916 nach

Caspar Voght, Mitvorsteher

der Altonaer Armenanstalt und

Präsident der Hamburger

Bank (1732-1839)

Für seine Verdienste um die

Armenpflege wurde er von

Kaiser von Österreich in den

Freiherrnstand erhoben.

Dem Besitzer des Hammer

Hofes, Syndicus Karl Sieve-

king war er freundschaftlich

verbunden

Bz.: Hmb-Mitte, Stl.: Hamm-

Nord 26

Hansdorf, J., Schiffsführ. IV

69 + Ahrens, M.

Hansen, Kurt, Arb. II

Auton-Großhrl.

(Büro) 68

Schmidt, Henny, Netzstrick I

Adr. Gr. Elbstr. 100

Ruge, Eg., Schloss. I

Evers, Johann, Rentn. II

Wolf, Otto, Steuern. II

Kröger, J. I. I. Fa.

J. F. H. Gieseler 68

Lange, Karl, SchiffsZim. II

71-73 + Gemeinn. Wohnungs-

unternehmen „Freie Stadt“

G.m.b.H., Napelsweg 10

71 Ketelsen, A., Steuern. E

Herd, Karl, Schleppführ. E

Kaudsen, Selmer

Schiffssoffiz. I

73 Kargel, B. E

Hersch, E. E. I

Kunde, Karl, Rentn. II

75 + Brauns, Frau H.

Osdorfer Landstr. 196

Clark, Margot, Prok. E

Horn, Wwe., Josefina E

Bornholdt, W. Fischarb. I

Schroder, F., Hal Arb. I

Bakulat, Franz, Schuhm. II

Schwalm, E., Facharb. II

Biber, R., Hal Arb. II

Lohmann, Joh. Arb. III

Schürmann, Willi, Arb. III

81-85 + (Frau Pollek u.

G. F. A. Gieseler)

81 Graupe, O., Back. E

Meier, Karl, Rentn. I

Wünsche, Wwe., A. I

Vossberg, W., kfmAng. II

Harmstorf, H., Arb. II

Maat, J., Kolwldr. II

Kunst, Wwe., Klara III

Gardelike, E., Arb. III

Stender, Karl Heinz,

Gemischtw. IV

28 + Thiel, H., Wa.

Nordmarkstraße 4

Helmut Thiel, Kupfer-

schmiede, Apparate- und

Rohrleitungsbau

G.m.b.H. (Zweigbetr.)

Schmidt, E., Apparateb. 68

30 + Freie und Hansestadt

Hamburg

Hilfsschule 68

Krause, Willi, Hausmstr.

38 + Hamburger Wasserwerke

G.m.b.H., Mönckeberg-

straße 8

Ritter, Th.

Sortiment-Großhrl. 68

62 Verno, E.-A.

Gastst. 68

Dr. Carl Rudolph Caspar, ein

in St. Georg sehr beliebter

Arzt (1813-1893), auch dessen

Vater (1778-1836) war vorder

einziger Arzt der Vorstadt

St. Georg. (Ben. 1899.)

Bz.: Hmb-Mitte, Stl.: St. Ge-

org 31

Vom der Billastraße links:

25-29 + Freie u. Hansestadt

Hamburg

Eastern Eagle Company

Lid. 68

25 Lorenz, K.-H.

Autolack. 68

25 Kapke, Mathilde, Arb.

35 Swiderski, P., MontMstr.

25 Kany, R., Rentn.

25 Köpke, Frau Christ.

25 Neuhard, H., Tischl.

25g Trumann, Joach., Maschb

37-37c + wie 29-35b

Kaminski, Paul, Rentn.

Wordmann, K., Zugf.

37a Ristau, R., Rentn.</